



جوانب من تاريخ الحركة النسائية التونسية من خلال أرصدة الأرشيف الوطني التونسي

المحاولات الأولى لتكوين اتحاد نسائي تونسي 1938

Min. DE L'ADMINISTRATION
PROTECTORAT FRANÇAIS — RÉGENCE DE TUNIS

Section I. N° 238

Envoi le 24/10/38

Union Féminine des Jeunes Filles de Tunisie

Le 24/10/38

Le Directeur de l'Administration

pour Monsieur le Chef de Service de Contrôle et de Coopération

Il est l'honneur de vous soumettre, sous ce pli, les statuts de l'Association " Union Féminine des Jeunes Filles de Tunisie".

Ce groupement féminin s'agrémente à certaines tendances qui ont fait beaucoup de bruit ces dernières années (Dakar et ailleurs).

Avant de solliciter votre approbation de proroger l'acte de M. le Premier Ministre, sur l'opportunité d'entreprendre le visa prévu par le décret du 14 août 1937.

Il s'agit d'ailleurs à observer que ces statuts ne sont pas en fait et n'ont pas pour objet, en leur forme actuelle, être soumis au visa de M. le Secrétaire Général du Gouvernement Tunisien.

Statuts de
ASSOCIATION DE L'UNION FÉMININE
des Jeunes Filles de Tunisie

Permis. - Date. -

ARTICLE 1.- Il est fondé à Tunis une association féminine qui porte le nom de " UNION FÉMININE".

ARTICLE 2.- Cette association se compose d'une association mère et de filiales qui se répartissent dans toute la régence de Tunisie. Cette Association comprend des membres honoraires et des membres actifs.

ARTICLE 3.- Cette Association se propose :

a) de former des liens d'amitié et de coopération entre ses membres,

b) d'élever la jeune fille dans le cadre des traditions musulmanes et de l'orienter vers l'Instruction.

c) de vulgariser la culture musulmane et arabe dans les milieux familiaux.

ARTICLE 4.- Toute discipline politique ou religieuse est interdite au sein de l'Association.

ARTICLE 5.- Pour être membre actif, il faut :

a) être musulmane,

b) être majeure.

Les membres honoraires ne sont pas soumis à cette obligation.

ARTICLE 6.- Le Comité directeur peut constituer une commission de jeunes filles en observant les mêmes règles et s'occuper des Jeunes Filles de la régence.

Le directeur est assisté d'un comité composé de membres actifs. Dans le cas où ce comité n'est pas constitué, le Comité directeur est assisté par un conseil d'administration composé de membres.

ARTICLE 7.- L'Association peut organiser des cours, des réunions générales, des fêtes. Elle peut publier un bulletin mensuel ou trimestriel.

ARTICLE 8.- Le site de l'Association a lieu à Tunis.

ARTICLE 9.- Dans le cas où le groupe est dissous, son fonds restant est à la discrétion du Comité directeur.

ARTICLE 10.- Dans le cas où les deux tiers des membres actifs sont d'accord pour une modification à apporter aux présentes statuts, cela est de droit, sans toutefois que ces modifications puissent porter atteinte au principe de groupe.

Comité Fondateur

Mme Sahar,
Mme El Houd,
Mme Ben Houd.

Assemblée générale et élections.

ARTICLE 11.- L'Assemblée générale pour l'élection du Comité directeur

a lieu tous les quatre ans, à la première session de mois de Septembre.

En outre de cette Assemblée, se présente le rapport annuel et financier et se procède aux élections.

ARTICLE 9.- Les statuts doivent être liés au procès verbal.

ARTICLE 10.- Le Comité directeur se compose de deux membres qui sont élus après de discussion au sein.

ARTICLE 11.- La constitution des membres actifs est de vingt femmes. Cette des membres honoraires doit dépasser cette somme.

ARTICLE 12.- Le Comité directeur a le droit d'expulser tout membre qui par un scandale, ou outrage, est groupe contre l'Union portée atteinte au principe de groupe.

L'expulsion ne peut avoir lieu qu'après avoir été prononcée par le Comité directeur.

ARTICLE 13.- L'Association peut dissoudre d'un local, elle peut former un sous-groupe.

ARTICLE 14.- L'Association peut organiser des cours, des réunions générales, des fêtes. Elle peut publier un bulletin mensuel ou trimestriel.

ARTICLE 15.- Le site de l'Association a lieu à Tunis.

ARTICLE 16.- Dans le cas où le groupe est dissous, son fonds restant est à la discrétion du Comité directeur.

ARTICLE 17.- Dans le cas où les deux tiers des membres actifs sont d'accord pour une modification à apporter aux présentes statuts, cela est de droit, sans toutefois que ces modifications puissent porter atteinte au principe de groupe.

Comité Fondateur

Mme Sahar,
Mme El Houd,
Mme Ben Houd.

سلطات الحماية تعرقل تكوين اتحاد نسائي تونسي 1938

Min. DE L'ADMINISTRATION
PROTECTORAT FRANÇAIS — RÉGENCE DE TUNIS

Section I. N° 240

Envoi le 24/10/38

Union Féminine des Jeunes Filles de Tunisie

Le 24/10/38

Le Directeur de l'Administration

pour Monsieur le Directeur de l'Administration Générale et Communale

Confirmand à vos instructions du 6 courant, le sort de la proposition de groupement de "Union Féminine", M. SAHAR a été occupé et renvoyé par moi.

Les observations juridiques sont fondées sur l'ensemble critique des statuts de l'Association qui ont été communiqués.

Question des Filiales: M. SAHAR a admis qu'il convenait de supprimer cette disposition ou, tout au moins, de préciser que la constitution de chaque filiale restait subordonnée à la déclaration préalable et au visa.

Sur les buts indiqués, "Élever la jeune fille dans le cadre des traditions musulmanes" et "vulgariser la culture musulmane et arabe", réagissent l'Association dans le cadre de la législation de 1937, ce qui obligeait, non plus un visa, mais une autorisation ministérielle.

Commission de Jeunes Filles: M. SAHAR a indiqué que s'il était par suite d'un "département" que l'âge de 18 ans avait été mentionné s'est 18 ans qu'il faut lire.

Article 9 : Il faut ajouter une mention précisant que les deux membres du Comité-Directeur ont justifié de leur majorité ou, dans la négative, d'une autorisation de leur tuteur légal.

Organisation de cours : Cette disposition est à supprimer, comme étant incompatible avec les prescriptions du décret du 14 Janvier 1937.

Local : Il y aura lieu d'indiquer le siège de l'Association, M. SAHAR a suggéré que ce siège soit occupé et que les observations ci-dessus lui soient faites directement.

De toute façon, l'action que M. le Premier Ministre devra être appelé à formuler un avis préalable que la création de ce groupement dans les conditions mentionnées d'inspiration sécularisante.

Personnellement, je ne pense pas qu'il y ait intérêt à entreprendre la formation de cette Association féminine, encore que l'absence de certaines difficultés administratives, telles que celle par exemple qui pourra résulter de l'impossibilité d'un contrôle effectif sur l'activité déployée par un groupement de femmes qui se réunissent fréquemment à huis clos.

Handwritten notes in Arabic:

Handwritten notes in French:

Handwritten notes in Arabic:

Min. DE L'ADMINISTRATION
PROTECTORAT FRANÇAIS — RÉGENCE DE TUNIS

Section I. N° 240

Envoi le 10/09/38

Union Féminine

Le 10/09/38

Le Directeur de l'Administration

pour Monsieur le Directeur de l'Administration Générale et Communale

Il est l'honneur de vous soumettre, sous ce pli, les statuts de l'Association " Union Féminine " et de vous proposer de proroger l'acte de M. le Premier Ministre, sur l'opportunité d'entreprendre le visa prévu par le décret du 14 août 1937.

Ce groupement de femmes tunisiennes se propose, en raison de certaines tendances qui ont fait beaucoup de bruit ces dernières années (Dakar et ailleurs), de vulgariser la culture musulmane et arabe dans les milieux familiaux.

Avant de solliciter votre approbation de proroger l'acte de M. le Premier Ministre, sur l'opportunité d'entreprendre le visa prévu par le décret du 14 août 1937.

Il s'agit d'ailleurs à observer que ces statuts ne sont pas en fait et n'ont pas pour objet, en leur forme actuelle, être soumis au visa de M. le Secrétaire Général du Gouvernement Tunisien.

ARTICLE 1.- Il est fondé à Tunis une association féminine qui porte le nom de " UNION FÉMININE".

ARTICLE 2.- Cette association se compose d'une association mère et de filiales qui se répartissent dans toute la régence de Tunisie. Cette Association comprend des membres honoraires et des membres actifs.

ARTICLE 3.- Cette Association se propose :

a) de former des liens d'amitié et de coopération entre ses membres,

b) d'élever la jeune fille dans le cadre des traditions musulmanes et de l'orienter vers l'Instruction.

c) de vulgariser la culture musulmane et arabe dans les milieux familiaux.

ARTICLE 4.- Toute discipline politique ou religieuse est interdite au sein de l'Association.

ARTICLE 5.- Pour être membre actif, il faut :

a) être musulmane,

b) être majeure.

Les membres honoraires ne sont pas soumis à cette obligation.

ARTICLE 6.- Le Comité directeur peut constituer une commission de jeunes filles en observant les mêmes règles et s'occuper des Jeunes Filles de la régence.

Le directeur est assisté d'un comité composé de membres actifs. Dans le cas où ce comité n'est pas constitué, le Comité directeur est assisté par un conseil d'administration composé de membres.

ARTICLE 7.- L'Association peut organiser des cours, des réunions générales, des fêtes. Elle peut publier un bulletin mensuel ou trimestriel.

ARTICLE 8.- Le site de l'Association a lieu à Tunis.

ARTICLE 9.- Dans le cas où le groupe est dissous, son fonds restant est à la discrétion du Comité directeur.

ARTICLE 10.- Dans le cas où les deux tiers des membres actifs sont d'accord pour une modification à apporter aux présentes statuts, cela est de droit, sans toutefois que ces modifications puissent porter atteinte au principe de groupe.

Comité Fondateur

Mme Sahar,
Mme El Houd,
Mme Ben Houd.

Assemblée générale et élections.

ARTICLE 11.- L'Assemblée générale pour l'élection du Comité directeur

شيخ مدينة تونس يطلب من الوزارة الكبرى إعطاء التأشيرة لاتحاد النساء المسلمات 1950

الجمهورية التونسية
 وزارة الداخلية
 إدارة المدينة
 Cabinet de
 LE PREMIER MINISTRE
 BUREAU D'ORDRE
 ARRIVÉE N° 24 MARS 1950

مكتب مدير الديار الامم امرا لاروا صيحتي صفتي المالك
 الزم الاقرب للوزارة لاجل اتمام الله اجاله وحرصه لانه المثل على حاكم
 رحمه الله
 وبعد قد بلغ مكتب الوزارة الشئ رضي الثاني وشئ ايجابي
 المصروف المصطفى بالجمعية التي تأسست بالمطارة سنة فزان
 (الجمهورية التونسية)
 ان الجمعية التي اجريتها اتيح ان الغاية من تكوين الجمعية النهوض لا تنهض
 ما هو صميم بقاوتها الاساسي الزم للجمعية بجمعة هذا مع جريدتي اسماء اعانتها
 ولذا طاب لا ياتي من اجابة طلبها والقيادة منه في التطور والله بحرصه
 وعلم من النظر انه به لمن امير الامم محمد الصادق حيدر فتح الله
 اذني عليه
 وتب فسي حادي الاقرب وشئ لمربي 1950/1950

SECTION ETAT
 ARRIVEE
 27 MARS 1950
 E 509 574

الوزارة
 نسخة من مرسوم وزير الفخ العدينة
 1950
 1950
 1950

و بعد قد تأسست بالنامة جمعية تحت عنوان اتحاد
 النساء المسلمات تونس حيا بليل لجنة هذا
 فان وزيرها الاساسي و جريدتي اسماء اعانتها بالمال
 و سائر ما في حوزة جريدتها والامراء من جريدتها بالاجابة
 ان لا يكون سوى الاتحادات التي لا يكون سوى
 ان لا يكون سوى الاتحادات التي لا يكون سوى
 ان لا يكون سوى الاتحادات التي لا يكون سوى

19 JUN 1950

القانون الأساسي لاتحاد نساء تونس 1943

STATUTS DE L'UNION DES FEMMES DE TUNISIE

Article 1 - Il est constituée une association dite L'UNION DES FEMMES DE TUNISIE ayant pour but de faire participer les femmes de Tunisie à la victoire des Démocraties par tous les moyens dont elles peuvent disposer.

Article 2 - L'association se propose notamment d'organiser l'aide aux mobilisés et à leurs familles, la création de garderies d'enfants, des vestiaires pour les étudiants, de centres d'accueil.

Article 3 - Peuvent adhérer à cette association toutes les Femmes de Tunisie sans distinction de race, de nationalité et de religion qui acceptent les présents statuts. Toute nouvelle adhésion sera présentée par 2 membres de l'organisation. Le Comité Directeur se réserve le droit d'accepter ou de refuser une adhésion particulière.

Article 4 - L'organisation de base de cette association est constituée par des cercles de villes, de villages, de quartiers.

Article 5 - Jusqu'à la convocation du premier Congrès qui aura lieu en Juin 1944 au plus tard, l'Association, qui est organisée selon les principes démocratiques, est dirigée par un Comité de 9 membres élus par une Assemblée Générale qui s'est tenue à Tunis, le 21 Juin 1943 heures au lycée Carnot.

Article 6 - Les ressources de l'association sont fournies par les cotisations de ses adhérentes, des dons, des subventions, des collections.

Article 7 - Le siège social est provisoirement "Au Coin de France" 27, rue de l'Indépendance, Tunis.

Article 8 - La signature est accordée à la Présidente et à la Secrétaire qui peuvent signer ensemble ou séparément.

COMPOSITION DU BUREAU -
 - Mme Ghalibou
 - Mme Djelloul
 - Mme Jaouhar
 - Mme Yala
 - Mme Bouassene
 - Mme Mariani
 - Mme Allalou

Pour Copie Conforme
 Le Secrétaire

15 JUIL 1943

M. de Rosay
 Chef Adjoint du Cabinet
 Résidence Générale

Su retour en dossier relatif à la reconnaissance d'utilité publique de l'association "Union des Femmes de Tunisie", transmise aux Chambres, qui n'avaient été transmise par lettre n° 2450 du 16 juillet 1943.

Comme suite à votre communication téléphonique du 23 juillet.

“المواساة” جمعية خيرية نسائية 1950 تطلب من الباي أرض لإقامة مأوى خيري للبنات المسلمة

مهرجان للمرأة التونسية 1951

في مهرجان المرأة تستصرخكم



أيام في الأيام الاخيرة احتفال - مهرجان المرأة - بقاعة الليسي كارنو الذي شارك فيه الديوان السياسي للحزب الحر الدستوري التونسي والاتحاد النسائي الاسلامي والمنظمات لكشفيه وغيرها ويرى في وسط الصورة ممثل الحزب الحر الدستوري التونسي محفوقا بممثلي المنظمات الاخرى



جمع كبير من الفتيات اللاسي حضرن بمهرجان المرأة يستمعن الى الخطباء الذين القوا دراسات في مشكلة المرأة

بلاغ في جويلية

بموجب ورجع امر بل ١٣٥٠

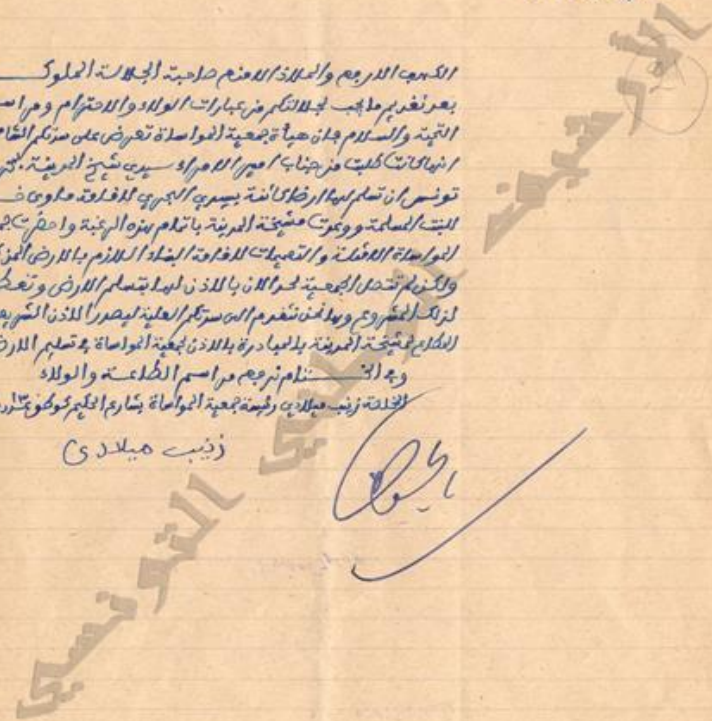
لحضرت

مكشروع الفواصلة
جمعية خيرية نسائية
تمت اشراج جلالة الملكة

الكهنة الاربع والولادة المزمع صلاحية الجلالة الملوك
بعونهم ما يجب لجلالتكم من عبارات الولاد والاحترام وحر اسم
التقية والسلام بلان هيا جمعية الفواصلة تعرض على منكم الشاؤون
انها كانت كلفت من جناب امير الامم السيد شيخ الترمية، ثم وصة
تونس ان تعلم لها ارض كائنة يسير في البحر في الافق، معلوم في
البيت المسلمة وكونت مضيحة الدرية با تعلم هذه الرغبة واحضر
الفواصلة الافق والتعميمات للافواصلة اللازم بالارض المذكورة
ولكن لم تحصل الجمعية لمر الان باللان لهذا تقسم الارض وتعرض
لذلك المشرع وولان نحن نعلم ان سر كبر العلية ليصرا اللان الشرع
للعلم في شحنة الترمية بل في ادرية باللان في الجمعية الفواصلة في تعليم الارض
ويع الترمية نعلم نرجع من اسم الطلعة والولاد
الجلالة زين جلالة رقيقة جمعية الفواصلة يشارك فيكم كونت تونس

زينب هيلادي

(Handwritten signature)



تحركات الاتحاد النسائي الإسلامي التونسي وفروعه 1951-1952

كتاب مفتوح من الاتحاد النسائي الإسلامي

ان الاتحاد النسائي الاسلامي كل الفراغ التي تحتم قبل كل شر حرية الفرد والجموع . ونظرا لهذا الازمة التي تجازها بلادنا وهذه التي نؤيد بقضيم هذا الكتاب للترويج التي تعانها .
 ن حيا ملكنا الحليل والى الحكومة نؤيد والى رجال الحرية والسلام في روح العدل والاحاف لردع هذه الحاد خلف بلاد العالم والى جمع الشكليات واياف هذا التيار الجارف واحاد نسائية في سائر اقطاع الارض والى هذه الامة للثالثة العزلاء التي لم يكر سير العالمى المرعنا احتياجنا الشديد جرمها سوى الطالبية بظنها في المرء به الحاة الرعية القاسية وهذه الطامع والاستقلال . بشيرة بن مراد



موزة الزعيم اكبر الاساتذ سالم ان يوسف الابن العام للحزب المر الدستوري يسي الشفقت له سانه الله خطابيه حول موقف الحزب والوزارة لواء المناكيل لراعة

في مهرجان المرأة تستمر حركم



انهم في الازم الاخرى احتفال مهرجان المرأة - جماعة البسي كانوا الذي شارك فيه الديوان السياسي للحزب المر الدستوري والاتحاد النسائي الاسلامي والتقلبات ككثيرة وليرها ويرى في وسط الصورة ممثل الحزب المر

الاتحاد النسائي الاسلامي التونسي - فرع صفاقس (لاحقة)

ان فرع الاتحاد النسائي الاسلامي التونسي بصفاقس للجنس يوم الجمعة ١٩٥١

بعد استعراض حياطة مدارس البنات السلطات صفاقس والاطلاع على ما انت منها من نتائج مثيلة لانكفي للتعويض بالنسبة المسئلة وبعد ملاحظة ان التعليم التاتوي ما را علقا في وجه البت المسئلة

يريد اسمه ان يرى مدارس صفاقس سات لم تان لحد الان بالنتيجة المطلوبة جبرها لم تؤهل التفتيدات الى الاتقال الى التعليم التاتوي .

كما يأسف الى ان بعض المدرس القراءات بان هبناها لدهاة البنات المسلمات تلك الهادة التي اعترفت الادارة بحسبها بانعطاما رجا ففرون حذوها منذ سنة ١٩٤٥

ويستغرب هذه المدرسة الوحيدة لبيات سلطات على برامجها المتقدمة وتم المطالبة بتحويل ذلك البرامج تحويرا يمكن البت من التصحبا ان ثلاثة حاد ثلاثة الف طفل

بنه الى حطرت هذه تعليم البت منطحا بدسكتر ان مدرسة للمعلمات فتح صفاقس لاحتكها لم تجد قيات كادرات في ادخول بها والاستفادة من دورسها

ببه الرأي العام ولولاه التفتيدات لسه الى مصالح يتعلم والعمل على تعليمهم تعليمالا طالب بجهد شهادة البت المسئلة وتعوضا بفعالة المدارس العربية الفرنسية الفرنسية للتاتوي

المرأة التونسية تحتفي بعيد الشغل 1951

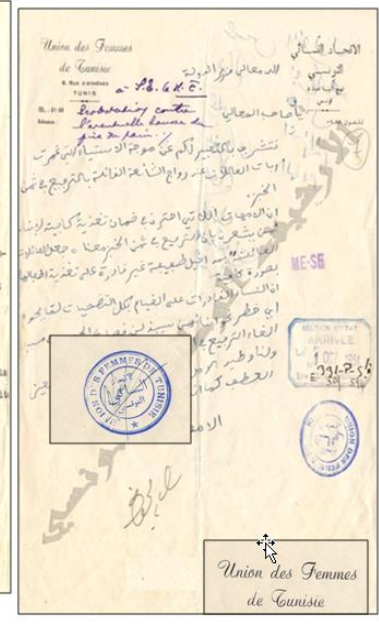
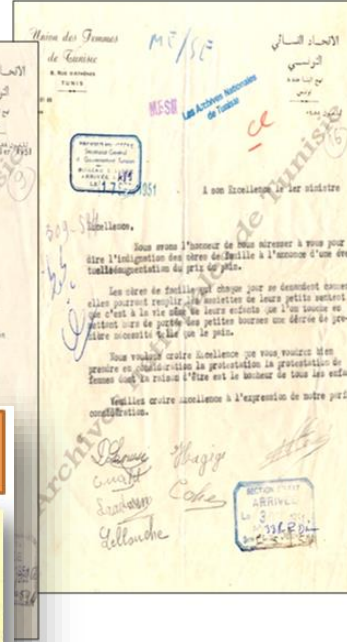


قيات الاتحاد النسائي الاسلامي يحملن العلم الوطني المديدي وشعار اتحادهم اثناء استعراض غرة ماي



مشهد رائع في ساحة القصابه يمثل جانبان عشرات الالاف تستمع الى الخطاب العظيم بليقيه الزعيم النقابي الاخ فرحات حشاد مستنجا عبر غرة ماي للطبقة العميلة التونسية

احتجاجات الاتحاد النسائي التونسي 1951



اعتقال ومحاكمة المناضلات الوطنيات بسبب مشاركتهن في أحداث 1952

محاكمة الوطنيات

في صباح يوم الاثنين طوقت المحكمة الفرنسية بقوات البوليس والحرس المتجول وادخل البوليس 9 من المعتقلين على بعضهم أسرار الدماء وآخرون جرحوهم مؤلمة ، كما ادخل البوليس النساء في لهنن احداهن حامل واتشان تحصلان اطفالهما على ظهرهما . وبعد استطاق المتهمين والشهود وهم من رجال البوليس التونسي والفرنسي واثنان من المدتين هما م. ديسكوردون ودوبير الاستاذان في المعهد الفني بصفاس ، وبعد كلمة وكيل الدولة وكلمة لسان الدفاع الحسامي البارح الأستاذ محمد مفتي صرحت المحكمة بعد المناقشة بالإحكام التالية : النوبة شهرين مع الاعفاء بقانون التاجيل وخطية مبلغها 50000 خسنوس الف فرنك وهن السيدات : مجيدة كريشان - حليمة الصعوني - فطومة نيلة - مبروكة شعور - نيسة الحراط - خديجة شعور - عاتبة القفال - حميدة الميلاي - وسيلة الصعوني

إلقاء القبض على جمع من الوطنيات

في باجة وتقديمهن الى قفصه الصالح للاستطاق

بهدية من نعمة باجة النسائية
سافر امر الى باجة وقد من النعمة
النسائية المتنورة للعامة وعقد
اجتماعا بساقي النعمة

الاستودية الفت النساء السيدات
شاذلية بوذقرو خطابا اعترضت فيه
الطوار الفنية التونسية ومراحلها
الاخيرة وبعد انتهاء الاجتماع
وقعت مظاهرة شارك فيها عدد كبير
من النساء والرجال

وبعد الفهر قبل وقد نعمة تونس
النسائية راجعا الى العاصمة
فاغترمه رجال الشرطة خارج مدينة
باجة وارتغسوا سائقي السيارات
على العودة الى مركز المحافظة
بباجة حيث حجز افراد الوفد
بالمركز وهن الوطنيات الغاضبات
شاذلية بوذقرو - وسيلة بن عمار -
نيسة بن عمار - فريدة بن علي -
مجيدة قمر - جالدة قمر -
فاطمة بن علي - قمر بن مزوقتي -
فتحية بنت عبد الرحمان حمدة -
جيلة بن نيجة - خديجة بنت

المعتقلات بالسجن المدني بؤيلين

اتنا نحن التونسيات المسجونات
بالسجن المدني بتونس نحتج
بكل ما لدينا من قوة على ايقاف
الفتيات الطالبات والطلبة بالقوة
وعلى العاملة السيئة التي يلقونها
من طرف اعوان المحافظة في مركز
البوليس كما نحتج على اعمال
الاستفزاز المستمرة وتوويد تايدا
مطلقا جلالة ملكنا المعظم دام عزه
وعلاء ووزارته النعية
الامضاءات : اسام بن الحوجة -
قمر مزوقتي - شاذلية دامرجي -
منجية القيزاني - حسيبة بن ابراهيم
حفيظ - خديجة العبدلي - منجية
بن عبد الرحمان - فاطمة بن

اسمة نطاق الوطنيات

جلبت امر الى قاضي التحقيق
الوطنيات التونسيات المعتقلات
لاستطاقهن وقد امتنع عن النطق
بكلية الا بحضور محامين

التسوية المعتقلات

السيدات : مجيدة كريشان حرم
الشيخ محمود كريشان - حليمة
الصعوني - فطومة نيلة -
مبروكة شعور - نيسة الحراط -
خديجة شعور - عاتبة القفال -
حميدة الميلاي - وسيلة الصعوني
وفي ابواب المدينة المحاصرة
عسكريا يقوم جند الليف الاجنبي
مشهرا اسلحته وفوق طلوح اسوار
المدينة ، مما ادخل الغضب على
نفوس السكان وكثف بعض المنازل
الاسلامية والاطلاع على حال
النسوة المصونات .

التحقق مع الوطنيات

يشمل امام حاكم التحقيق
بالمحكمة العسكرية في صباح يوم
الجمعة المقتل جمع من الوطنيات
التونسيات اللاتي التقى عليهن
القبض في المظاهرات الشعبية
الاخيرة للتحقيق بمعون عن التهم
المضقة بهن .

إصدار مجلة الأحوال الشخصية: خطوة حاسمة لضمان الحقوق الأساسية للمرأة التونسية

13 أوت 1956

وصلوا على سيدينا محمد وعلمهم وصحبه وسلم

الملكة التونسية
الحرة

وزارة العدل



من عبد الله سبها المكون عليه المرفوع جميع المكونين
 اشبا باي صاحب المملكة التونسية سبها المكونين
 رابعه المكونين من سبها المكونين الخاصة والعامة اطلعنا على المكونين في تاريخ
 الثاني 1956 (1876) المكونين بتدبير المكونين بالخاصة وبالجماع
 وعلى تاريخ المؤرخ في المكونين 1956 (سبتمبر 1956) المكونين بتدبير المكونين في تاريخ
 المؤرخ في تاريخ المكونين 1956 (أوت 1956)
 وعلى تاريخ المؤرخ في تاريخ المكونين 1956 (أوت 1956) المكونين بتدبير المكونين في تاريخ
 من غير المسلمين والمكونين
 وعلى تاريخ المؤرخ في تاريخ المكونين 1956 (أوت 1956) المكونين بتدبير المكونين في تاريخ
 وعلى تاريخ المؤرخ في تاريخ المكونين 1956 (أوت 1956) المكونين بتدبير المكونين في تاريخ
 ومناه على ما عرض وزيرنا الأكبر رئيس الحكومة
 اصدرنا امرنا لهذا بما يأتي:

المكونين الدول - المكونين المنشورة فيما بعد المتعلقة بالأحوال الشخصية جمعت وتاليف واحد
 باسم "مجلة الأحوال الشخصية".
 المكونين الثاني - كذا العمل بالاعتماد هذه المكونين وتقع تطبيقها ابتداء من سنة 1956 بدو ان
 يكون لها تأثير على المكونين الذين ما زالت جارية في تاريخ سنة 1956 سواء من
 التي قدمت قبل سنة 1956 او بعده بقدر ما تضمنت للاحكام القانونية المعمول بها في تاريخ صدور
 هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 المكونين الثالث - بجهة موقته يسبقه المكونين المكونين المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الى المكونين المكونين بوجهيات في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الاصل.

والمكونين من غير المسلمين والمكونين المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الى المؤرخ في تاريخ المكونين 1956 (أوت 1956) المكونين بتدبير المكونين في تاريخ
 المكونين الرابع - تطبيق مع ذلك مجلة الأحوال الشخصية على المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 المتقدم الذين قاموا بتطبيق الاوضاع حسب الشروط المبينة بالمكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 وتطبيق هذا التطبيق وجزيا وتطبيق الصيغة التي حوتها لطلب اول المكونين ان كانت المكونين
 على المكونين المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 المكونين الخامس - كذا العمل بالاعتماد هذه المكونين وتقع تطبيقها ابتداء من سنة 1956 بدو ان
 يكون لها تأثير على المكونين الذين ما زالت جارية في تاريخ سنة 1956 سواء من
 التي قدمت قبل سنة 1956 او بعده بقدر ما تضمنت للاحكام القانونية المعمول بها في تاريخ صدور
 هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 المكونين السادس - بجهة موقته يسبقه المكونين المكونين المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الى المكونين المكونين بوجهيات في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الاصل.

وزارة العدل باجل واصفاه شهر من تاريخ وتوقيع
 وزيرنا الحسنه عشر من تاريخ توقيع المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 الرسمية وتعليقها في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 لكل المكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 والاعتبار في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 المكونين السادس - وزيرنا الأكبر رئيس الحكومة ووزيرنا للدراغية ووزيرنا للعدل والمكونين في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات
 في تاريخ صدور هذا الامر ان تفصل بوجهيات

تم في المحرم الحرام 13 أوت 1956

الوزير الأكبر رئيس الحكومة

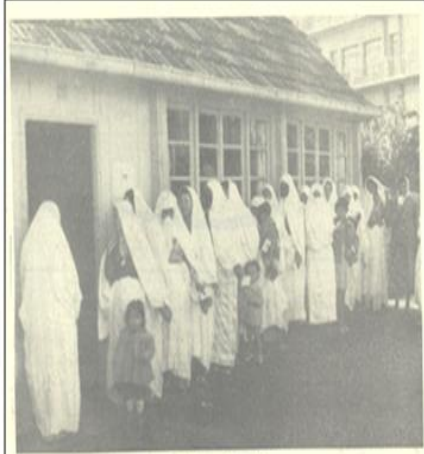
الحسن بن صالح

الأمرية الملكية التونسية

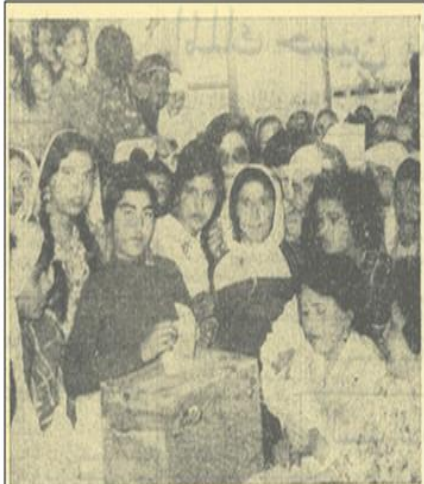
مشاركة المرأة التونسية لأول مرة في الانتخابات البلدية 1957

نتائج عمليات الاقتراع بالملكية

البلدية	عدد الناخبين	عدد المنتخبين	عدد النساء
بلدية مزرع جليل	100	10	2
بلدية بئر بنات	150	15	3
بلدية الكفرة	200	20	4
بلدية الكفرة الكبرى	250	25	5
بلدية الوادي	300	30	6
بلدية الوادي الكبرى	350	35	7
بلدية الوادي الصغرى	400	40	8
بلدية الوادي الكبرى	450	45	9
بلدية الوادي الصغرى	500	50	10
بلدية الوادي الكبرى	550	55	11
بلدية الوادي الصغرى	600	60	12
بلدية الوادي الكبرى	650	65	13
بلدية الوادي الصغرى	700	70	14
بلدية الوادي الكبرى	750	75	15
بلدية الوادي الصغرى	800	80	16
بلدية الوادي الكبرى	850	85	17
بلدية الوادي الصغرى	900	90	18
بلدية الوادي الكبرى	950	95	19
بلدية الوادي الصغرى	1000	100	20



كان الياطين عليهما



أحد مكاتب الاقتراع الخاصة بالنسوة

الاتحاد القومي للنساء التونسيات يتمتع بمنحة من الدولة 1956

15 NOV 1956
1956

ARRÊTÉ

LE PREMIER VICE-PRÉSIDENT DU CONSEIL;

Vu la situation des crédits de l'article 70 § 2 "Dépenses à caractère traditionnel, secours, allocations, etc..."

ARRÊTÉ:

Article unique-

Une subvention de UN MILLION DE FRANCS (1,000,000) est allouée à l'Union Nationale des Femmes Tunisiennes.

Tunis, le 15 NOV 1956

Le Premier Ministre
Président du Conseil
Le Directeur du Cabinet

الإتصادالقومي
للنساء التونسيات

Monsieur le Président
du Conseil

Vous avez l'honneur de nous
informer que nous avons existé un compte
courant à la Banque Populaire Tun-
sienne sous le N° 3997 au nom de
M^{me} Saïda Saïd née Bouygara
en vue d'effectuer la subvention que
nous a été allouée

la Trésorière
9/11/56
A. central

la Présidente
Bouygara

Archives nationales de Tunisie

الطاهر الحداد

1935-1899

نصير المرأة والعمال

أصدر كتابه الشهير "إمرأتنا في الشريعة والمجتمع" سنة 1930 الذي كشف فيه حالة البؤس المادي والمعنوي الذي تعيش فيه المرأة التونسية مطالبا بضرورة تحرير المجتمع عبر تحرير نصفه الذي يعاني من عبودية يفرضها عليه النصف الآخر. ناله الاضطهاد والتعسف بعد صدور كتابه هذا ومات في الغبن والفقر والتجاهل.



بشيرة بن مراد

1993-1913

ساهمت في ثلاثينات القرن العشرين في تأسيس الاتحاد النسائي الإسلامي التونسي الذي لم يتحصل على التأسيس إلا سنة 1951.



حبيبة المنشاري

1961-1907

مناضلة من أجل تحرر المرأة قدمت في 08 جانفي 1929 محاضرة في تظاهرة من تنظيم جمعية الرقي L'Essor عنوانها La Femme musulmane de demain.

Pour ou contre le voile ?

هاجمت الحجاب وطالبت بالتخلي عنه كما طالبت بمنع تعدد الزوجات وتحسين ظروف حياة النساء.

أثارت المحاضرة ردود فعل متباينة حيث ساندتها المناضلة الاشتراكية محمد النعمان وعارضها الزعيم الحبيب بورقيبة.



توحيدة بن الشيخ

2010-1909

أول طبيبة تونسية، ناضلت في صفوف "الاتحاد النسائي الإسلامي التونسي" ثم "الاتحاد القومي النسائي التونسي". ساهمت مساهمة فعالة في نجاح سياسة التنظيم العائلي.



أسماء بلخوجة الرباعي

2011-1930

مناضلة وطنية و نسوية أوقفت سنة 1952 وسجنت سنة ونصف. ناضلت في صفوف الحركة الوطنية وفي الاتحاد القومي النسائي التونسي الذي ساهمت في تأسيسه في جانفي 1956



جلسة الإعلان عن مجلة الأحوال الشخصية بقصر الحكومة بالقصبة

يوم الجمعة 10 أوت 1956

رئيس الحكومة الحبيب بورقيبة ووزير العدل أحمد المستيري



راضية الحداد

2003-1922

ساهمت في تأسيس "الاتحاد القومي النسائي التونسي" وكانت ثاني رئيسة له من 1958 إلى 1972.